

# Festschrift

Karnevalsgesellschaft 1899 Dorfen e.V.

**Närrischen Dank,  
an all unsere Sponsoren!**

**Fasching 2023/24**

HERZLICHEN GLÜCKWUNSCH ZU 125 JAHREN  
VON DEN #HERZENSMENSCHEN DER  
BARMHERZIGE BRÜDER BEHINDERTENHILFE ALGASING

Helau!



Mehr über uns  
im Film:



Kino & Kultur -  
mitten in Dorfen.



Jakobmayer - Unterer Markt 34 - 84405 Dorfen



WWW.BARMHERZIGE-BEHINDERTENHILFE.DE



s'Kino im Jakobmayer  
skino-dorfen.de  
T: 08081.952.49.30



JOK Jakobmayer Kultur  
jakobmayer.de  
T: 08081.952.49.10

# 125 JAHRE KG DORFEN



DER  
LANDKREIS  
ERDING  
GRATULIERT.



## Ein echtes Gewächs des Dorfener Faschings

Im zweiten Jahr ist Irmgard nun schon unsere Meisterin von Nadel und Faden! Aber so ganz stimmt das nicht, denn Sie hat bereits in früheren Jahren für die KG geschneidert. Gelernt hat Irmgard nämlich bei Heinz und Anneliese Anneser und konnte somit dem Fasching nicht aus! Heinz Anneser war zu ihrer Lehrmadl-Zeit Präsident der KG und steckte unsere Irmgard mit dem Faschings-Virus an!



1986 unsere Irmgard im Showgewand



### IRMGARD FARYNA

Isener Straße 4  
84427 St. Wolfgang/Lappach

Tel. 08085/1370

info@irmis-goldschere.de  
www.irmis-goldschere.de

Termin nach Vereinbarung:



## Danke Irmgard

Für deine Kreativität, deine Geduld  
und deine Flexibilität!



1986 selbst aktiv als Garde-Madl

WIR FREUEN UNS  
**GANZ NÄRRISCH**  
AUF DICH

**VERSTÄRKUNG  
GESUCHT!**

IN DORFEN  
& ERDING

Festanstellung, Ausbildung, m/w/d

**Steuerfachangestellte**

**& Steuerfachwirte**

**Triales Modell** BWL-Studium mit  
zusätzlicher Ausbildung

Mehr Informationen zu den verfügbaren Stellen  
unter [www.ratajak-steuerberatung.de/karriere](http://www.ratajak-steuerberatung.de/karriere)

**DEINE  
KARRIERE  
BEI UNS**



**Närrischen Dank,  
dass Ihr uns unterstützt!**

## GLASEREI Rudolf

IHR PARTNER RUND UMS GLAS

### UNSERE LEISTUNGEN

- Balkon- und Terrassenverglasungen
- Glasvordächer
- Neu- und Reparaturverglasungen aller Art
- Glasaustausch mit Wärmeschutz-Isolierglas
- Ganzglas-Duschen
- Glastrennwände und Glastüren
- Küchenrückwände aus Glas
- Kristallspiegel und Glasplatten
- Blei- und Messingverglasungen



Winkl 7 / 84405 Dorfen / Tel. 08081-4563 / [info@glaserei-rudolf.de](mailto:info@glaserei-rudolf.de)

**Raus aus dem Alltag –  
rein in den Urlaub!**

**HOLIDAY LAND  
Kuligas Reisebureaux**

Euer Reisespezialist in Dorfen!  
Unterer Markt 9 · Tel. 08081-13 93  
[holidayland@reisebuero-kuliga.de](mailto:holidayland@reisebuero-kuliga.de)  
[www.holidayland-dorfen.de](http://www.holidayland-dorfen.de)



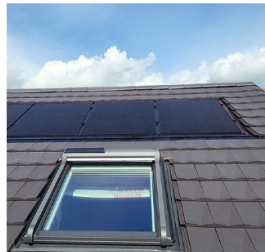
Ois Guade zum Jubiläum!

euer ERNSTL-Team

ZIMMEREI

ERNSTL

GmbH



VORHER/NACHER  
ODER  
GANZ NEU?

Das ERNSTL-Team hilft  
IHRE Träume zu verwirklichen!



[www.zimmerei-ernstl.de](http://www.zimmerei-ernstl.de)

**SCHLÜSSELFERTIGES BAUEN,  
SANIEREN UND ENERGIE SPAREN**

Handwerk und Erfahrung aus einer Hand!

**INFO@ZIMMEREI-ERNSTL.DE**

**08762/426460**

Zimmerei Ernstl GmbH - Großstürzlham 3, 85447 Fraunberg  
[www.zimmerei-ernstl.de](http://www.zimmerei-ernstl.de)

[facebook.com/zimmereierstlgbmh](https://www.facebook.com/zimmereierstlgbmh)  
[instagram.com/zimmerei\\_ernstl](https://www.instagram.com/zimmerei_ernstl)

[youtube.com/channel/UCYLhcoZGD7e8gcD6cCBOpfw](https://www.youtube.com/channel/UCYLhcoZGD7e8gcD6cCBOpfw)  
[tiktok.com/@zimmereierstlgbmh](https://www.tiktok.com/@zimmereierstlgbmh)



**Närrischen Dank,  
dass wir auf Eure Unterstützung  
bauen können!**



**TRANSPORTE WIDMANN**

Schachtenseen 1 - 84435 Lengdorf

08081/2023

0172/ 830 75 49

[www.transporte-widmann.de](http://www.transporte-widmann.de)

**TRANSPORTE  
WIDMANN**

**G & H** Geiger & Huber  
**METALLBAU**

G&H Metallbau GmbH • Harham 6 • 84189 Wurmsham  
[info@ghmetallbau.de](mailto:info@ghmetallbau.de) • [www.ghmetallbau.de](http://www.ghmetallbau.de)

**REFORM** **R**

Kiefer GmbH  
Furter Straße 1, D-84405 Dorfen



Teamwork Technology.



[www.reform.at](http://www.reform.at)

Bauteam GmbH  
**Neumayer**

Wir bauen  
für Ihr Leben – Gern!

Unterkirchen 6 • 84416 Taufkirchen/Vils • 08084/413 05 30  
[www.neumayer-gmbh.de](http://www.neumayer-gmbh.de)

**GK** **Günter Kiefinger** GmbH  
Gas - Heizung - Wasser - Installation

Hampersdorf 41 • 84405 Dorfen • Tel. 0 80 81 - 45 05 • Fax 0 80 81 - 45 06

Mail: [info@kiefinger-heizung.de](mailto:info@kiefinger-heizung.de)  
Internet: [www.kiefinger-heizung.de](http://www.kiefinger-heizung.de)

Ihr Meisterbetrieb für:



moderne Heiztechnik  
und Sanitärinstallation



Wärmepumpentechnik-  
Festbrennstoffkessel  
für Scheitholz u. Pellets



Regenwassernutzung



Solar- u. Lüftungstechnik



HSP Dorfen GmbH  
Bahnhofstr. 19  
84405 Dorfen  
Telefon: 08081 / 952 957-0

[www.hsp-dorfen.de](http://www.hsp-dorfen.de)

# WOHNEN IN DORFEN HAAGER STRASSE

IN ZENTRALER LAGE ENTSTEHEN  
2- BIS 4-ZIMMER-WOHNUNGEN IN  
4 GEBÄUDETEILEN.

- Fernwärme und Glasfaser
- Faire Preise mit Festpreisgarantie
- E-Mobilität für jeden Stellplatz möglich



FERTIGSTELLUNG  
FRÜHJAHR 2025



INFO@SPERR-ZELLNER.DE  
[WWW.SPERR-ZELLNER.DE](http://WWW.SPERR-ZELLNER.DE)  
TELEFON: 08081 / 9 55 88 - 0

ALLE  
INFOS  
ZUM  
PROJEKT



**Seisenberger**  
FENSTER • TÜREN

Blumenstr. 1 84427 Armstorf | 08081-93550 | [info@seisenberger.de](mailto:info@seisenberger.de)



Bei allen Fragen rund um Neubauten oder Umbauten -  
profitieren Sie von unserer langjährigen Erfahrung

# KREMSEB-BAU

Bauunternehmen • Fliesen • Natursteine

Über  
65 Jahre  
Kremser-Bau



Andreas Kremser

- Einfamilienhäuser
- Doppelhaushälften
- Mehrfamilienhäuser
- Schlüsselfertigbau
- Industrie- und Gewerbebau
- Landwirtschaftliche Gebäude
- Anbau/Umbau
- Ausbau/Modernisierung



Martin & Michael Kremser  
Meisterbetrieb

- Fliesen aller Art
- Beratung – Planung – Verlegung
- Fliesen- & Natursteinausstellung
- Bäder
- Küchenarbeitsplatten
- Waschtischplatten
- Innen- und Außenfensterbänke
- Treppen

Kremser Bau GmbH • Norlaching 2 • 84405 Dorfen • Tel. 08084/413530  
info@kremser-bau.de • www.kremser-bau.de • www.kremser-fliesen.de

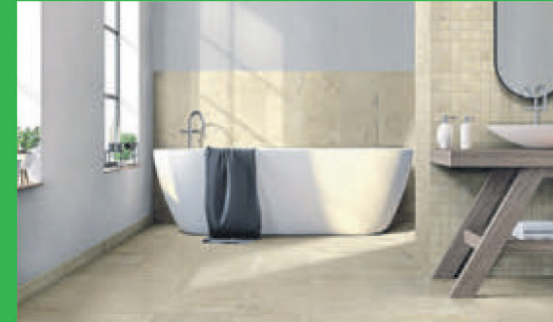
Ihr Fachgeschäft in Dorfen für Fliesen und Natursteine!



**MARTIN HOPF**  
Fliesen & Natursteine

Rinninger Weg 3, Tel. 08081 - 34 46

Tradition und Moderne. Erfahrung und Kompetenz.



- Umfangreiche Auswahl an keramischen Fliesen
- Alle Baustoffe für das Verlegen von Fliesen
- Profi Reinigungs- und Pflegemittel
- Über 40jährige Erfahrung

Di.–Fr. 8–18.00 Uhr, Sa. 8–12 Uhr

www.fliesen-hopf.de • info@fliesen-hopf.de

Wir bauen die Wege ...  
... die Sie gehen!

# Stefan Weszelky

Meisterbetrieb für:

- ◆ Garten- und Landschaftsbau
- ◆ Asphalt- und Erdarbeiten
- ◆ Straßen- und Kanalbau
- ◆ Abbruch und Baugruben

Vom **Abbruch bis zur Zaunanlage**  
>> alles aus einer Hand! <<

Äussere Erdinger Str. 4 84405 Dorfen  
Tel. 0 80 81/15 65 FAX: 0 80 81/95 84 52  
www.gartenbau-dorfen.de info@gartenbau-dorfen.de

Wir stellen ein!



- Fuhrbetrieb & Containerservice
- Kiesgrubenbetrieb
- Erdbau
- Straßen- und Wegebau
- Kanalbau
- Abbrucharbeiten & Bauschuttentsorgung

Kloster Moosen 42 a | 84405 Dorfen

Telefon: 08081/93 24-0

Telefax: 08081/93 24-44

kontakt@ostermaier-kies.de

www.ostermaier-kies.de

Willi **Ostermaier**  
GmbH & Co. KG

Seit 1961



# BAUEN

KANN SO SCHÖN SEIN.



Das Ausstellungserlebnis in  
ERDING, PARSDORF und LANDSHUT:  
Fliesen, Bäder, Fenster, Türen, Tore, Böden  
**JEDEN SONNTAG - SCHAUSONNTAG!**  
13.00 Uhr - 16.00 Uhr, ohne Beratung, ohne Verkauf

ERDING | WARTENBERG | DORFEN | MINTRACHING | PARSDORF | LANDSHUT

[www.auer-bauzentrum.de](http://www.auer-bauzentrum.de)

**AUER**  
BAUEN KANN SO SCHÖN SEIN

**RD** **DECKER**  
IMMOBILIEN · BAUTRÄGER



Günter Rappold



Corinna Zimmermann



Paul Kaiser



Rosmarie Schmidbauer

**Wir sind die perfekte Mannschaft für Ihre Immobilie!**



Anna Schrieder



Maximilian Wagner



Sabrina Scherübl



Dr. Jürgen Wilde

- ✓ Persönliche Beratung und Betreuung
- ✓ Kompetente Preiseinschätzung
- ✓ Exklusive Vermarktung Ihrer Immobilie
- ✓ Optimale Besichtigungsplanung
- ✓ Professionelle Vertragsverhandlung
- ✓ 360-Grad-Rundgänge durch Objekte
- ✓ Live-Online-Besichtigungen möglich
- ✓ Service nach Vermietung oder Verkauf

In den Landkreisen Erding, Ebersberg, Freising, Landshut, Rosenheim und Mühldorf suchen wir:

**Mietobjekte**

für unsere vorgemerkten Kunden

**Baugrundstücke**

für Häuser und Wohnungen

**Gebrauchtimmobilien**

für unsere vorgemerkten Kunden



**125 Jahre Karnevalsgesellschaft Dorfren – Wir wünschen alles Gute zum Jubiläum!**

360° Tradition. Vision. Innovation.

[info@rdecker.de](mailto:info@rdecker.de)

080 81-93 90 01

[www.rdecker.de](http://www.rdecker.de)



# Kramerei am Kreisel

CAFÉ • METZGEREI • BÄCKER

# Schauts vorbei!

Wir kochen täglich frisch!  
Ohne Konservierungsstoffe und  
Geschmacksverstärker!  
Die aktuelle Mittagskarte findet ihr online unter:  
[www.kramerei-am-kreisel.de/mittagskarte](http://www.kramerei-am-kreisel.de/mittagskarte)

Wochen-  
karte  
online



 Ludwig-Mertl-Straße 1, 84405 Dorfen

 Mo – Fr: 06 – 18 Uhr, Sa: 07 – 13 Uhr

 [www.kramerei-am-kreisel.de](http://www.kramerei-am-kreisel.de)



# Gröschl PORZELAN GLAS HAUSRAT



Unterer Marktplatz 29  
84405 Dorfen  
08081 736  
[groschl@t-online.de](mailto:groschl@t-online.de)  
[www.groschl.de](http://www.groschl.de)

Do leb i und  
do kaf i!

Närrischen Dank  
für Eure  
Unterstützung!

## 125 Jahre Karnevalsgesellschaft Seids narrisch

DORFEN!  
Do leb i und  
do kaf i!



Werde auch Mitglied! Stärke Deine Stadt.  
Als Privatperson oder als Firma. Formular online.

FÖRDERKREIS  
DORFEN E.V.

[www.foerderkreis-dorfen.de](http://www.foerderkreis-dorfen.de)

**HIRSCHHUBER**  
**OPTIK** Yvonne Konrad

Unterer Markt 5 • 84405 Dorfen  
Tel. 08081 8960 • dorfen@hirschhuber.de  
[www.hirschhuber.de](http://www.hirschhuber.de)



EINEN SCHRITT VORAUSS...

**MAX SCHMID**

**SCHUHE**

84405 Dorfen • Rathausplatz 19 • Telefon (08081)2420  
[www.max-schmid-schuhe.de](http://www.max-schmid-schuhe.de)

**HÖRGERÄTE**  **EIBL**  
**MICHAEL EIBL**

**Johannisplatz 10**  
**84405 Dorfen**  
Tel. 08081/955838  
Fax 08081/955839

**Marktplatz 7-8**  
**84416 Taufkirchen**  
Tel. 08084/2576791  
Fax 08084/2576792

[www.hoergeraete-eibl.de](http://www.hoergeraete-eibl.de)

Wir gratulieren herzlich zum  
125jährigen Jubiläum!



**REWE**  
Dein Markt

Dein REWE  
Abholservice:  
Vorbestellt. Abgeholt.  
Zeit gespart.

 Mehr auf [rewe.de/abholservice](http://rewe.de/abholservice)

Wir gratulieren der  
Karnevalsgesellschaft Dorfen  
zum 125-jährigen Jubiläum!

**Haager Str. 60 • 84405 Dorfen**

Für dich geöffnet: Montag – Samstag von 7 bis 20 Uhr

 Die REWE-App  
Alle Angebote immer dabei.



**TIERWOHL**

Seit Generationen das Wichtigste für uns.  
Darum schlachten wir selbst und achten  
zusammen mit unseren regionalen Bauern  
auf artgerechte Haltung und kurze Wege.



Liebe KG, ois guade zum Jubiläum. Eure Familie WIDL



**Ob daheim oder in Dorfa  
es gibt imma ebbs z'feiern!**

**Närrischen Dank  
für Eure Unterstützung!**

**GAUJSTER**  
Gärtnererei · Floristik

**bar  
amo  
re**

**Wir sind mehr als nur eine Bar.**  
CAFÈ - KUCHEN - BRUNCH  
PINSÄ - PASTA - PANINIS - ANTIPASTI

**HOFMETZGEREI  
STIRNER**  
www.hofmetzgerei-stirner.de

**Qualivo**  
Das Premium-Fleisch

Schlotthamer  
**STROH  
SAU**

INN-SALZACH  
**WAGYU**

**Fleischgenuss  
vom Experten**

Hofmetzgerei Stirner  
Rathausplatz 14 • 84405 Dorfen • Telefon 08081 2152  
www.hofmetzgerei-stirner.de

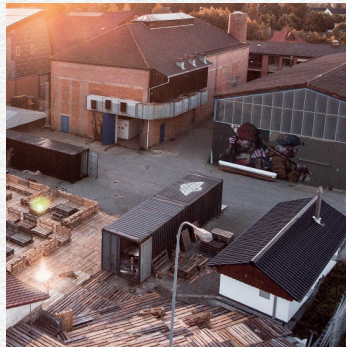
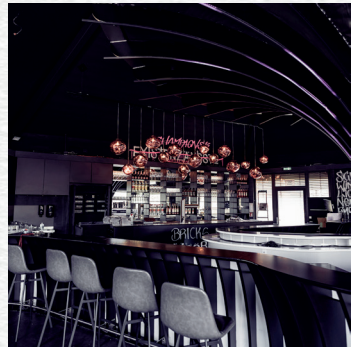
**City Kebap  
&  
Burger**

Unterer Marktplatz 26  
84405 Dorfen

Öffnungszeiten  
Mo - Sa  
11.00 - 21.00 Uhr



ENTDECKEN,  
GENIESSEN  
& FEIERN



IN DEINER  
KULTUR- UND  
EVENTLOCATION

KULINARISCHE HIGHLIGHTS IM MOGLI'S RESTAURANT, COCKTAILS IN DER BRICKS BAR UND EINE GROSSE INDUSTRIELLE EVENTHALLE. EIN GELÄNDE, PERFEKT FÜR WEIHNACHTSFEIERN UND HOCHZEITEN!

MEHR INFOS UNTER: [TONWERK-DORFEN.DE](http://TONWERK-DORFEN.DE)

**TONWERK**

Wir gratulieren zum Jubiläum und stoßen an.

# Prost!

**KellerBräu**  
Dorfen in Obb.

KellerBräu · Andreas Schweiger · Jahnstr. 2 · 84405 Dorfen

Herzlich willkommen im Waittl-Bräu

Das besondere Restaurant im Isental

Geschenktipp für Genießer:  
Kulinarischer

# Gutschein

vom Waittl-Bräu

Im Waittl erwartet Sie eine freundliche und gemütliche Atmosphäre. Das Herzstück des Lokals ist die offene Feuerstelle, auf der unsere Steaks für Sie gegrillt werden. Andrea und Sebastian Kuklau bieten eine abwechslungsreiche Küche, mit saisonalen und regionalen Zutaten, stets frisch zubereitet. Ausgezeichnet im Schlemmer-Atlas!



ÖFFNUNGSZEITEN: Mi.-So. 11:00-14:30 & 17:00-24:00 Uhr  
Warme Küche 11:30 - 14:00 & 17:00-21:30 Uhr, Montag & Dienstag: Ruhetag  
Marienplatz 2 • Tel. 0 80 81/9 56 92 61 • [www.gaststaette-waittl.de](http://www.gaststaette-waittl.de)



# ERDINGER BRAUHAUS

BAYERN



*Einfach a bissert  
besser!*

*Aus Liebe  
zum Bier!*

BESTE BRAUMEISTER-QUALITÄT

[WWW.ERDINGER-BRAUHAUS.DE](http://www.erdinger-brauhaus.de)



Rathausplatz 11  
84405 Dorfen  
0172 74 92 460

CAFE LIBERTY  
RATHAUSPL. 10  
84405 DORFEN  
08081 3590



Indisches Restaurant

# TAJ

*Wir laden Sie ein,  
sich das Besondere zu gönnen!*

Haager Str. 55  
84405 Dorfen

[www.taj-dorfen.de](http://www.taj-dorfen.de)





Orden der Karnevalsgesellschaft aus dem Gründungsjahr 1899 handgemacht, Format 15 x 15cm

# HOTEL & APART 4 you

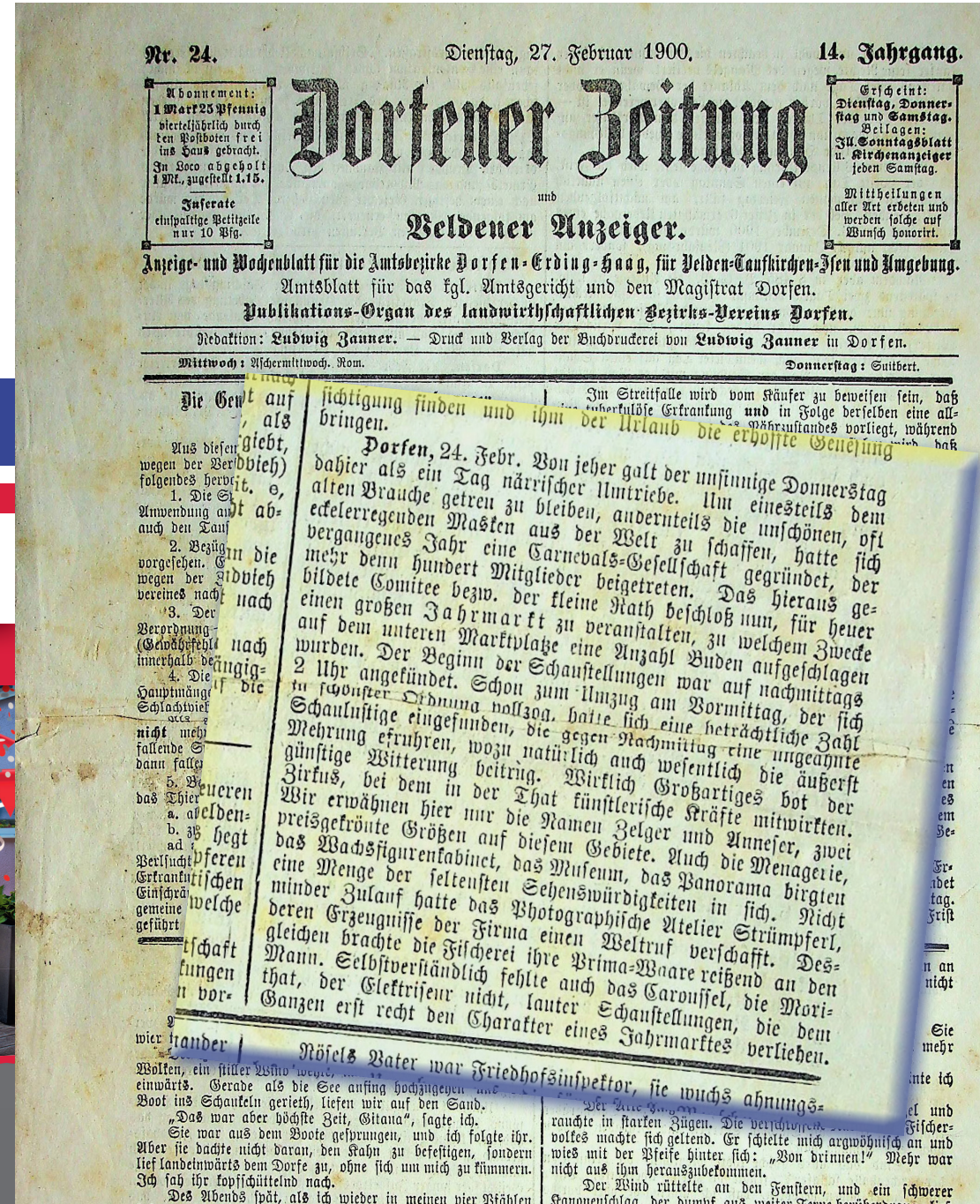
Wir gratulieren zu 125 Jahre Karnevalsgesellschaft Dorfen!



Appartement4you: Zinniengasse 3, 84405 Dorfen, Tel. 08081/6049599  
Hotel4you: Marienplatz 10, 84405 Dorfen, Tel. 08081/93770

im Archiv gefunden...

## Beitrag zum Gründungsjahr 1899



Nr. 24.

Dienstag, 27. Februar 1900.

14. Jahrgang.

**Abonnement:**  
1 Mark 25 Pfennig  
vierteljährlich durch  
den Postboten frei  
ins Haus gebracht.  
In loco abgeholt  
1 Mk., zugestellt 1.15.  
**Inserate**  
einseitige Zeilen  
nur 10 Bfg.

# Dorfener Zeitung

und  
**Weldener Anzeiger.**

**Erscheint:**  
Dienstag, Donnerstag  
und Samstag.  
Beilagen:  
Zu Sonntagsblatt  
u. Kirchenanzeiger  
jeden Samstag.  
Mittheilungen  
aller Art erbeten und  
werden solche auf  
Wunsch honorirt.

Anzeige- und Wochenblatt für die Amtsbezirke Dorfen-Grading-Haag, für Welden-Caufkirchen-Ifen und Umgebung.  
Amtsblatt für das kgl. Amtsgericht und den Magistrat Dorfen.

**Publikations-Organ des landwirthschaftlichen Bezirks-Vereins Dorfen.**

Redaktion: Ludwig Zauner. — Druck und Verlag der Buchdruckerei von Ludwig Zauner in Dorfen.

Mittwoch: Mähermittwoch, Rom.

Donnerstag: Suitbert.

**Die Gemt auf als**  
Aus dieser  
wegen der Ver(bvieh)  
folgende hervort.  
1. Die  
Anwendung auf ab-  
auch den Tauf  
2. Bezüg in die  
vorgesehen. E  
wegen der Abbleh  
vereines nach  
3. Der  
Berordnung  
(Gewächse) nach  
innerhalb de  
4. Die  
Hauptmäng  
Schlachtwie  
nicht mehr  
fallende S  
dann fallt  
5. B  
neueren  
a. abelben-  
b. ab hegt  
ad  
Beilicht  
Erkrankun  
Ginfährd  
gemeine  
geführt  
schaft  
fungen  
n vor-  
wieder  
Wolken, ein stiller Wind weht,  
einwärts. Gerade als die See anfang hochzugehen  
Boot ins Schankeln geriet, liefen wir auf den Sand.  
„Das war aber höchste Zeit, Gitana“, sagte ich.  
Sie war aus dem Boote gesprungen, und ich folgte ihr.  
Aber sie dachte nicht daran, den Kahn zu befestigen, sondern  
tief landeinwärts dem Dorfe zu, ohne sich um mich zu kümmern.  
Ich sah ihr kopfschüttelnd nach.  
Des Abends spät, als ich wieder in meinen vier Pfählen  
Nöfels Vater war Friedhofsinspektor, sie wuchs ahnungs-  
rauchte in starken Zügen. Die verch  
volles machte sich geltend. Er schielte mich argwöhnisch an und  
wies mit der Pfeife hinter sich: „Von drinnen!“ Mehr war  
nicht aus ihm herauszubekommen.  
Der Wind rüttelte an den Fenstern, und ein schwerer  
Kanonenbeschlag, der dumpf aus weißer Rauch aufsteig

# „WENN DAS LEBEN UNS BRAUCHT...

Innere Medizin  
Akutgeriatrie  
Kardiologie  
Gastroenterologie

...SIND WIR  
IN DORFEN  
FÜR SIE DA.“

## KLINIK DORFEN

Erdinger Str. 17  
84405 Dorfen  
Telefon: 08081 / 41 30



KLINIKUM  
LANDKREIS  
ERDING



Wenn denn doch mal  
zu viel gefeiert wurde ;)

Närrischen Dank  
für Eure Unterstützung!

PARK APOTHEKE  
SEIT 2003 IM DIENSTE DER GESUNDHEIT



Erdinger Str. 17 a  
84405 Dorfen

08081 / 95 380

[www.prime-apotheke.de](http://www.prime-apotheke.de)



RATHAUS-APOTHEKE  
Birgit Krautscheid

Rathauspl. 23  
84405 Dorfen

08081 / 2041

[www.rathausapo-dorfen.de](http://www.rathausapo-dorfen.de)





Sicher immer wieder!  
**NAGL-REISEN**

Oststraße 5, 84416 Moosen Vils  
 info@nagltreisen.de

08084 – 582  
 www.nagltreisen.de

Wir organisieren für Sie:

- Radreisen
- Studienfahrten
- Tagesausflüge
- Firmenfahrten
- Vereinsreisen
- Abschlussfahrten
- maßgeschneiderte Rundreisen
- uvm.

Sofort verfügbare Kurzzulassungen.

**HAUSMANN DEAL**



BIS ZU 15 JAHRE GARANTIE\*\*



**KURZZULASSUNG**  
MTL. LEASINGRATE  
**149€<sup>1</sup>**

**PREISVORTEIL\*\***  
**3.208€**

**KURZZULASSUNG**  
MTL. LEASINGRATE  
**299€<sup>2</sup>**

**PREISVORTEIL\*\***  
**4.349€**

**KURZZULASSUNG**  
MTL. LEASINGRATE  
**349€<sup>3</sup>**

**PREISVORTEIL\*\***  
**3.260€**

**TOYOTA YARIS 1.0 COMFORT**

1,0-l-VVT-i Benzinmotor, 53 kW (72 PS), 5-Türer, 5-Gang-Schaltgetriebe.

Multimedia-Audiosystem Toyota Touch, Rückfahrkamera, Smartphone Integration, Klimaanlage, Außenspiegel elektrisch einstellbar und beheizbar, Verkehrszeichenerkennung, Fernlichtassistent, Fahrer Aufmerksamkeitsassistent, uvm.

<sup>1</sup>Ein unverbindliches Easy Leasing-Angebot\* für den Yaris Comfort 1,0-l-VVT-i Benzinmotor. Leasingsonderzahlung: 2.460,00 €, Anschaffungspreis: 16.842,00 € zzgl. Überführung, Gesamtbetrag 9.612,00 € zzgl. Überführung, 48 Raten à 149,00 €.

<sup>2</sup>Ein unverbindliches Easy Leasing-Angebot\* für den Toyota C-HR Team Deutschland Hybrid. Leasingsonderzahlung: 3.160,00 €, Anschaffungspreis: 31.891,20 € zzgl. Überführung, Gesamtbetrag 17.512,00 € zzgl. Überführung, 48 Raten à 299,00 €.

<sup>3</sup>Ein unverbindliches Easy Leasing-Angebot\* für den Toyota Corolla Cross Comfort. Leasingsonderzahlung: 4.119,99 €, Anschaffungspreis: 32.930,00 € zzgl. Überführung, Gesamtbetrag 20.871,99 € zzgl. Überführung, 48 Raten à 349,00 €.

\*Ein Angebot in Zusammenarbeit mit der Toyota Leasing GmbH, Toyota-Allee 5, 50858 Köln für die der Angebotsleistung als ungebundener Vertreter tätig ist. Laufzeit 48 Monate, Laufleistung 10.000 km/Jahr. Voraussichtlicher Gesamtbetrag = Summe aller Leasingraten zzgl. einmalige Leasingsonderzahlung, Fracht-/Bereitstellungskosten 1.390,00 €. Angebote gültig bei Anfrage und Genehmigung bis 31.12.2023. \*\* Preisvorteil gegenüber der unverbindlichen Preisempfehlung der Toyota Deutschland GmbH. Abbildungen enthalten zum Teil aufpreisfähige Sonderausstattungen. Nur solange der Vorrat reicht. \*\*\* Bis zu 15 Jahre Garantie mit Toyota Relax: 3 Jahre Neuwagen Herstellergarantie + max. 12 Jahre Toyota Relax Anschlussgarantie der Toyota Motors Europe S.A./N.V., Avenue du Bourget, Bourgetlaan 60, 1140 Brüssel, Belgien. Mit Durchführung der nach Serviceplan vorgesehenen Wartung erhalten Sie eine Toyota Relax Anschlussgarantie. Einzelheiten zur Toyota Relax Garantie erfahren Sie unter [www.toyota.de/relax](http://www.toyota.de/relax) oder bei uns im Autohaus.

Kraftstoffverbrauch der beworbenen Modelle: Kurzstrecke (niedrig): 6,3-4,0 l/100 km; Stadtrand (mittel): 5,0-3,9 l/100 km; Landstraße (hoch): 4,8-4,4 l/100 km; Autobahn (Höchstwert): 6,5-6,2 l/100 km; kombiniert: 5,6-4,9 l/100 km; CO<sub>2</sub>-Emission kombiniert: 127-111 g/km. Werte gemäß WLTP-Prüfverfahren.

**AUTO HAUSMANN** GmbH  
www.auto-hausmann.de

85435 Erding • Otto-Hahn-Str. 23 84405 Dorfen • Gewerbering 1  
Telefon (0 81 22) 2 27 16-0 Telefon (0 80 81) 93 91-0

Mit Euch kommen wir immer sicher ans Ziel!

Närrischen Dank dafür und für Eure Unterstützung!

Opel Forster



Martin Forster & Sohn oHG  
Ruprechtsberg 17  
84405 Dorfen  
Tel.: 08081/2144

# WIR SIND FÜR SIE DA!

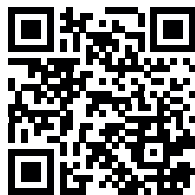
Ihr Partner für  
nachhaltige Versorgung

[www.stadtwerke-dorfen.de](http://www.stadtwerke-dorfen.de)

seit  
über 100  
Jahren

Internet  
mit bis zu  
1 Gbit/s

Jetzt  
wechseln!



**Stadtwerke**  
Dorfen

Energie - Innovation - Engagement

Elektroinstallation • Glasfaser • Nahwärme • Strom • Gas • Wasser



Ohne Euch wär's ganz schön  
Dunkel und Leer auf unseren  
Veranstaltungen!

Närrischen Dank  
für Eure Unterstützung!



**Herzlichen  
Glückwunsch.**

Wir gratulieren der  
Karnevalsgesellschaft  
Dorfen zum 125-jährigen  
Bestehen und wünschen  
für die Zukunft alles Gute.

Wenn's um Geld geht



Sparkasse  
Erding - Dorfen

## Ihr IT-Dienstleister

### Beratung & Projektierung

Strategische IT-Beratung  
Projektplanung & Umsetzung  
Managed Services

### Datensicherheit

Firewallsysteme, Virenschutz  
Datensicherung, Backup  
Monitoring, Systemüberwachung

### IT-Infrastruktur

Hardware, Software & Netzwerk  
Flexible Cloud-Lösungen  
Microsoft 365, Azure

### Service & Support

Vor-Ort-Service  
Support per Fernwartung  
24/7 Bereitschaftsdienst

**GREIMEL IT-Systemhaus GmbH**

Bahnhofstraße 17 | 84405 Dorfen | [www.greimel.net](http://www.greimel.net)

**Gold für Sie  
mit vielen Vorteilen.**

**Morgen  
kann kommen.**

Wir machen den Weg frei.

[vr-bank-online.de/goldcard](http://vr-bank-online.de/goldcard)

- ✓ Reiserücktrittskosten-Versicherung
- ✓ Auslandsreise-Krankenversicherung
- ✓ Verkehrsmittel-Unfallversicherung<sup>1)</sup>
- ✓ Reise-Service-Versicherung
- ✓ Auslands-Schutzbrief-Versicherung

<sup>1)</sup> Abhängig vom Karteneinsatz



### Impressum

#### Herausgeber der Sponsoren-Übersicht:

Karnevalsgesellschaft 1899 Dorfen e.V.  
Krafft-von-Grünbach-Straße 28  
85461 Grünbach  
0170 / 1886155  
[praesi@kg-dorfen.de](mailto:praesi@kg-dorfen.de)

#### Verantwortlich für den Inhalt

1. Präsident: Martin Pommer
2. Präsident: Mathias Pichlmeier

**Redaktion & Layout:** Tina Nitschke, Günter „Gifti“ Janocha, Robert Haas

**Anzeigen:** Martin & Michaela Pommer, Mathias & Manuela Pichlmeier, Herbert Kiefinger, Daniel Steinweber

# BRÄU

Meisterbetrieb für  
Veranstaltungstechnik

Verleih ● Verkauf ● Service

Lautsprecheranlagen  
Bühnenpodeste  
Videobeamer  
Lichttechnik  
Leinwände  
Traversen



Konzerte

Installation & Service

individuelle Lösungen